

Index A.N. > Dialect

a

- aai *eike*
 aalbes, zwart *oulebéze*
 aalbessen *(d)zenuivers*
 aambeeld *begore*
 aambeien *speen*
 aanbelangen *oangoan*
 aanbevelen *rikkemandéren*
 aanbrengen *(o)androu(g)en*
 aandacht *(e)irge, wézen*
 aandoen, iemand iets *oandoen*
 aaneenschakeling *rieësem(e)*
 aangedaan *gedoan, gepakt*
 aangeschoten *bestoven*
 aangetekende zending *rekemandee*
 aanhangwagen *remorke*
 aanhankelijk kind *flosse*
 aanhouden *o(a)n(h)aa(w)ën*
 aanklagen *(o)androu(g)en*
 aankomen *toekomen, toestuiken*
 aankomstlijn *méte, èrreeve*
 aanmaakhout *stoof(h)aut*
 aanporren *opkoteren*
 aanscherpen *wëtten*
 aansteken *oandoen*
 aansteker *brikee*
 aantrekkelijk *snèl*
 aantrekken *oandoen, oanspèlen*
 aanwakkeren *oankoteren*
 aapje *mèrteko*
 aardappel *petotter, tout*
 aardappelloof *petotterkruid, groe(n)ze*
 aardappelmesje *petotterschèldere*
 aardbei *eirebéze*
 aarding *t(e)ir*
 aardworm *teek*
 accordeon *speelboek, trèkzak*
 achterbaks *onderduims*
 achterblijver *krèmpere*
 achterkeuken *schotel(h)uis*
 achterover *slaggelings*
 achterstand *retaar*
 achterste *gat, (h)ol, koefer(e), koarttoufele, konte, poepe*
 acne *jeugdbrand*
 adamsappel *roepere*
 adder *fenijnslange*
 adem *oasem(e)*
 ader *noad(e)re*
 afdak *(h)angar*
 afgemat *overveu(g)eld, afgedeisterd*
 afkeer *dégoe*
 afranselen *afdeisteren, afdè(r)sen, inpèkken, invètten, inzieëpen*
 afranseling *dè(r)singe, douveringe, pèkkinge, schuttinge, toukelinge, troefelinge, vèttinge*
 africhten *oplieëren*
 afrikaantjes *stinker(ke)s*
 afspieder *sluimer(eir)e*
 afval *rebu*
 afwisselen *schraken*
 afwisselend *geschrant*
 ajuin *dzuin*
 akkerwinde *wou(i)winde*
 akte, notariële *beschrijf*
 alikruiken *kèrrekollen*
 alpinomuts *tsoep*
 altijd *altuus, toez(j)oer*
 amandeltaart *fransepanne*
 ambetanterik *beuzak*
 amuseren, zich *jonnen*
 anders *èl*
 angel *wiepere, wutere*
 angstkreet *schrou(w)ele*
 anjer *pluimkes*
 appelmoes *trot*
 applaudisseren *plakken, plètsen*
 armband *bra(n)zelee*
 armoede *miezére*
 asbak *sandriejee*
 asfalt *makadam*

assertief *g(e)assereerd, rézeluut*
 autoscooter *otobotser*
 autostroomverdeler *dèlko*
 auto-uitlaat *s(j)arzebuize*
 avondeten *ouwendposie*

b

baanwachter *barieëldrou(j)er*
 baarmoeder *lijfmoere, matriese*
 baas *boas*
 babbelaarster *babbelgat, babbelkonte,*
babbeltote
 badpak *badkestume*
 bak *bak*
 bakfiets *trieporteur*
 bakhuisje *ove(n)kot*
 bakkebaarden *fabrie(z)ën, fassen*
 baktrog *moel(d)e*
 baldakijn *(h)ém(e)le*
 Balegemnaar *Boulegèmssen*
 balk, houten *baddere*
 balpen *biek, biro, stielo*
 balzak *buzze, zak*
 bangerik *broekschijter(e), schijtvijze,*
schijtzak, schou(w)en
 bankrekening *konte*
 bankschroef *bankvijze*
 bareelwachtershuisje *roet(h)uizeke*
 barensweeën *drou(g)en*
 barmsijsje *ruuënnotte*
 barst *bo(r)ste*
 barsten *bè(r)sten-bè(r)stege-gebo(r)sten*
 bed *kéve, koef(er)e, nèst, piere, tram*
 bedenken *bepeizen, uitpei(n)zen*
 bedevaartvaantje *trapootse*
 bediende *buroschrijvere*
 bedreigen *verdrieë(g)en*
 bedriegen *kluuëten*
 bedriegerig *slinks*
 bedrogen *geriesterd*
 been *pikk(e)le*
 beenbeschermer *scheenlap*
 beerkar *zieëkkèrre*
 beerput *zieëkputte*

beetje *treutse, tsietseke*
 begrafenismaaltijd *piestoleefieëste, touf(e)le*
 begunstigen *veure(n)stéken*
 beha *loezegarieël, loezekaba, soetjèn,*
twieëlinkmutse
 behalve *opgewèrt, uitgenomen*
 behangen *bejangen*
 behangsellijm *plakpap*
 bejaardentehuis *aa(uw)emannekes(h)uis,*
spin(h)uis
 bekijken, het *beziens*
 beklad *betoaterd*
 bekladden *bekleisteren*
 beklagen, zich *rèklaméren*
 bekopen *uitzwieëten*
 benadelen *achteruit stéken*
 bekwaam *kapoubel*
 benen *luuëpers, trémen*
 benieuwd *belingd*
 benzine *nafte*
 bepotelen *bepampelen, overpampelen*
 beraadslagen *beklappen, overpeizen*
 bereiden *gerieë(d)mouken*
 berispen *opspélen, rèklaméren,*
sause gé(v)en
 berisping *rèklamouse, réplemènt*
 beroepsbezigheid *poziese*
 beroepsrenner *beroepsrijere*
 beroerte *geroukt(h)eid*
 bes *béze*
 beschadigen *abiméren*
 beschamend *affrontelijk, schoumtelijk*
 beslag *tèmp(er)ke*
 beslissing *beschieëd*
 besmettelijk *betroupelijk*
 besmeuren *bedè(i)steren*
 bespreken *rèzenéren*
 bessenstruik *bézeleire*
 bestek *devie*
 bestellen *gerieven*
 bestweter *wèlwét(e)re*
 betalen *lammeren*
 beterschap *béteringe*
 betrappen *betroupen*
 betten *bou(j)en*
 beuk *buuk/boek*

- beurs *buzze*
 beurtelings *over(h)and*
 bevallen *kuuëpen*
 bevallen *oanstoan*
 bevelen *kommandéren*
 beven, het *beef*
 bevleken *beteiteren*
 bevorderen *vereuveren*
 bevuild *bezoerberd*
 bewasemd *beduuëmd*
 bewegen *boezéren*
 bewolken *overtrèkken*
 bezem *bèss(e)me*
 bezoek *overkomste, vieziete*
 bidprentje *duuëbeeldeke, duuëzantse*
 biefstuk *buufstik*
 bierbuik *vlieësbuuëm, tuuëgzw(e)ire*
 bierhandelaar *bieruitzèttère*
 bierviltje *bierkoartse*
 big *vi(gg)en*
 bij *bie*
 bijbetalen *toestéken*
 bijenraam *bieroum*
 bijhalen *in(h)oulen, inluuëpen*
 bijkomen *bekomen*
 bijna *abij, beinst, bekans(t), tewége, vèrre*
 bijnaam *bijlap, lapnoum(e)*
 bijvoorbeeld *parèkzèmpel*
 binnenband *onderband, sambre(l)jeire*
 binnenvallen *binne(n)stuiken*
 bintjes *muizen*
 bioscoop *sienema*
 bit *mondstuk/mondstik*
 bitsig *piekantig*
 bivakmuts *kagoele, uilepanne*
 blaar *bleine*
 blaasbalg *bloasbalk(e)*
 blaasinstrument *toeter*
 blaaskaak *bloaze*
 blad *bloare*
 bladluis *meelm*
 blaffen *bassen*
 blaten *bl(e)iten*
 bleekveld *blieëk*
 bles *stèrre*
 bliksem *weerlucht*
 bliksemafleider *donderroe*
 bliksemen *weerluchten*
 blikseminslag *donderstieën*
 blind *blènd*
 bloedworst *bloe(d)triep*
 bloeien *blommen*
 bloementuintje *blom(h)of*
 bloemknop *botte*
 blond *blieëk*
 blondine *wittepènn*
 bluffen *stoefen*
 blut *krot, kute, rutte*
 bobijn *tuite*
 bocht *drou*
 boekentas *ka(r)nasjeire, rans(e)le*
 boeket *blommekee, boeke*
 boerderij *doeninge*
 boerderijboter *goe'botere(e)*
 boerenwormkruid *reinvoart*
 boezem, zware *balkon*
 bof *mol*
 bok *ram*
 bolwedstrijd *bollinge*
 bonus *priem*
 boodschap *kemisse, kommiss*
 boodschappentas *kaba, nètzak*
 boogschutterswedstrijd *schietinge*
 boom *buuëm*
 boomgaard *bogoard*
 boomstronk *(e)i(r)sgat*
 boos *dul, koleirig*
 bordeel *(h)oerekot, kriebelmuite*
 borrel *dreup(e)le*
 borrelglasje *dreup(e)le*
 borst, vrouwelijk *loeze, mamme, tèt*
 borstzak(je) *pijzak*
 boschage *boschoudze*
 bosduif *balduive, valduive, rijnduive*
 bosgrond *pot(e)irde*
 bossnep *békasse, snèppe*
 boswachter *gardes(j)as*
 boterham *boot*
 boterkoopman *boterkuts*
 botervat *tèste*
 bouwwerf *travou*
 bovenkamer *bovenploutse/bovenpluitse*

braambessen *broumbézen*,
 b(r)oumb(r)eien
 braamstruiken *brimmen*
 brabbelen *frozelen*
 braken *kippen, spou(w)en*
 brandkast *koefrefor*
 brandnetel *tengel(e)*
 breiwol *s(j)ette*
 brem(struik) *ginst(e)*
 bretels *g(a)rieëlen*
 briefwisseling *korrespondèns(i)e*
 brievenbus *boate*
 bril *ruite(n)*
 brillendoos *brilkasse*
 broche *brosse*
 broeksnijper *vélospèlle*
 brok *brokke*
 brokje *brijzele*
 bronstig *briestig, briets, brimstig, duchtig,*
 (h)itsig, tuchtig, veil
 broodvlees *frieka(n)don*
 brugbalans *baskuul*
 buikkorset *geine*
 buikkrampen *balgpijne*
 buiksmeer *sm(e)irkoeke*
 buis *buize*
 buishoed *kabuize*
 buitengooien *buite(n)smijten*
 buitenspel *afsijt*
 bumper *barres(j)ok*
 bunzing *fisse, visse*

C

castreren *snij(d)en*
 cavia *stieënratte*
 ceintuur *sènture*
 centrifuge *zwierd(e)re*
 champagne *sampoude*
 chicorei *suikerij(blomme)*
 chocolade *sékla*
 chocolade, zwarte *fondan*
 chrysant *kriezanteem*
 chrysanten *k(e)irk(h)hofblommen*
 circus *sierk*

citroenjenever *sietroentse*
 clitoris *dief(ke)*
 coïtus interruptus *zeuren*
 condoom *kapote*
 confituur *bogoard(h)èspe*
 consumptie *konsemouse*
 contactpunten *viesplatinees*
 copuleren *poepen, veu(g)elen*
 corpulent *morevèt, slèkkevèt*
 cultivator *stripporteur*
 cyste *kieëste*

d

daardoor *doarmee*
 daarom *doarveuren*
 daas *bolle, doaze*
 dadel *kadeistere, kedeister*
 dagschone *dagblomme*
 dame, ongehuwde *ieëfraa(w)e*
 damp *duuëm*
 dandy *gl(e)is(h)ieëre, koeken(h)ieëre*
 décolleté *(h)èrte, (h)èrteput*
 deeg *beslag*
 deel *poart*
 deksel *scheel*
 dekzeil *basse*
 denken *peizen*
 deugniet *kuifel(e), smautere, smautzak*
 deurkruk *klinke*
 deurlijst *s(j)ambrang*
 dezelfde *eigenste*
 diarree *afgank, dappere(n), kakkerij,*
 schijterij
 dichtbij *nostentoe, ontrènt*
 dichtspijkeren *toenou(g)elen*
 dichtvouwen *toepleu(j)en*
 dief *buzzesnij(j)ere*
 dienblad *kabree, platoo*
 dienstmeisje *meisen, moarte*
 dier *bieëste*
 dierenarts *p(e)irdemieëster*
 diëten *réziemen*
 dij *bille*
 dik *slèkkevèt*

dikbilkalf *p(e)irdekalf*
 dikbilrund *p(e)irdebieëste, plètser*
 dikkopje *puits(h)uuëfd*
 dinsdag *dijssendag*
 diploma *dieploom*
 distel *dès(te)le*
 dobbelsteen *t(e)irlink*
 doel *gole, kéve, muite*
 doelman *képere*
 doen alsof *geboaren*
 dokter *dokteur/dakteur*
 dommerik *kieken, stieënuil*
 donderkoppen *dondertorens*
 donderslag *donderstieën*
 doodop *mauter, zochte*
 doodskist *lichter(e)*
 doodsprentje *duuëprèntse, duuëzantse*
 dooier *dool*
 doopmeter *meetse*
 dooppeter *peetse*
 doopsuiker *kientjessuiker*
 doordrijver *goestendoendere*
 doornappel *mollekruud*
 doorspoelen *deures(j)assen*
 dorpel *zulle*
 dorpsplein *ploutse/pluitse*
 dorsen *dè(r)sen*
 dorsmolen *dè(r)smeulen*
 dorsvlegel *vlé(g)ele*
 dorsvloer *dè(r)svloer, schuurvloer*
 doven *uitdoen*
 dovenetel *mèlktengel(e)*
 draagberrie *brankaar*
 drachtig *bekalfd*
 draineerbuis *kanebuize*
 dranghekken *nadaar*
 drek *deist(e)re*
 dribbelen *triepléren*
 driftig *(h)itsig*
 drinkbus *biedon, pulle*
 drinken *buisen, potten*
 dronkaard *pintestèkker(e), pulle,*
 zattepulle, zwolpei
 dronken *bereuzeld, bestoven, bruin, keizer,*
 knurre, mauter, parreplu,
 pèrtotal, poepeloere, seswie,

stèrrezat, stiepelzat, strontzat,
 zochte
 droogkuis *kuis*
 druijneus *druppere*
 drukknop *knippere, prèsjon*
 drukte *begankenèsse, beslag,*
 (h)èrlewouse, spèl, zèste
 druktemaker *blageur*
 drumstel *dz(j)as*
 duidelijk *parmètelijk*
 duif, mannelijke *duiver(e)*
 duivenhok *duivekot*
 duizeling *drou(j)inge*
 duizend *duust*
 duizendpoot *duus(t)puuëtere*
 duizendschoon *trosblomme*
 dutje *doke, (h)oazesloupke, trokske, tukske*
 duw *dop*
 dwaalweg *dompel*
 dwars *tswissen*

e

echtgenoot *boas, man(neke), vènt*
 echtgenote *wijf*
 eend *iende*
 eend, mannelijke *eirpel*
 eend, vrouwelijke *goele*
 eendenkroos *woaterpèste*
 eendje *iendekieken*
 eetkamer *eetploutse*
 eeuwig *ieëwadig*
 eg *ee(g)de*
 egel *uts*
 egoïst *goep*
 eigenaardig *o(a)rdig, roal*
 eikel *ieëkele(ieëkels)*
 einde *ènde*
 eindje *ènd*
 ejaculeren *schieten*
 elastiek *rèkker*
 els *èlsne*
 emmer *ieëm(e)re, o(u)k(e)re*
 endeldarm *(e)i(r)sdorme*
 engelwortel *(h)èmelkruud*

enkel *knoes(e)le*
 enkele *ieënegte*
 enorm *graa(uwe)lijk, schrikkelijk*
 entreé *inkom*
 ereprijs *(h)èrtjeskruid*
 erfenis *dieëlinge, kouksméte*
 ergens *ieverans(t)*
 ergens anders *iever(an)stèl*
 erwt *(e)irewéte*
 eten *fritten*
 etensbord *taluuëre, tieële*
 etenspauze *schaftijd*
 etensvork *fersèt*
 eucharistieviering *mèsse*
 evenmin *zuuëmin*
 eventjes *ètsekes, rëzzekes*
 evenveel *zuuëvéle*
 examen *kampstrijd, konkoer, prijskamp*
 excuus *steek-waar-op*

f

fanfare *meziek*
 fatsoenlijk *trèffelijk*
 fausse-queue *fo(o)skeu*
 fazant, mannelijke *kok*
 feest *kloeringe*
 fietsshok *vèlokot*
 fietsversnelling *plato, stéke*
 figuur *postuur*
 flambouw *flambieë*
 flapoor *lotsuuëre*
 flarden *treinzels*
 flauwekul *fiekfak, fla(w)uut*
 flessenopener *aftrèkkere(e)*
 flink *pront*
 fluim *moss(e)le*
 fluisteren *fëzelen*
 fluit(je) *schuifel(e)ire*
 fluiten *schuifelen*
 fokmerrie *kwieëkm(e)ire*
 fooi *drinkgèld*
 fooreiziger *b(a)rakgast*
 fopspeen *tute, tsoeze*
 foto *po(r)trèt*

fotograaf *po(r)trèttentrèkker(e)*
 foto toestel *kodak, po(r)trèttentrèkker(e)*
 framboos *moerbéze*
 frame *kadere*
 freesmachine *fréze*
 freewheelen *pjeelibréren*
 fuchsia *bèllekes, klokskes*
 fuiven *battevieren*
 fundamenten *sollementen*

g

gaar *zochte*
 gareel *g(e)rieël*
 garnaal *geirnoart*
 gave *gouve*
 gebaar *dzèste, zèste*
 gebakje *pateetse*
 gebouw *battemènt*
 gebrek *défoo(tse), mankemènt*
 gebrekkig *meloundig, gebrékèlijk*
 gedichtje *fabelke*
 gedrag *doeninge*
 gedreven *betèngeld, getèngeld*
 geduld *geduren, passèense*
 geduldig *gedurig*
 geelgors *gélefèrt(e)runsel*
 geerakker *(h)oa(i)bèk*
 gehaast *geprèsseerd*
 gehakt *gekapt*
 gehandicapt *gebrékèlijk, meloundig*
 geheugen *mémore*
 geit *gieëte*
 geknoei *gebroy(n)sel*
 gekookt *gezoo(j)en*
 gekreukt *verro(o)mpeld*
 geld *blièken, galèttèn, piasters, puien, soe, stuivers*
 geldinzameling *om(h)oulinge*
 geldwolf *gèld(h)ond*
 gele plomp *gaa(uw)dkeuninginne*
 geleden *leen*
 gelegenheid *akkouze, okkouze*
 geleidelijk aan *èffenan*
 gelijk *èffen*

- gelijke *weergo(a)nde*
 gelijkenis *sméte*
 gelijkspel *drou*
 gelijkvloers *beneen*
 geluk *s(j)anse, piet*
 gelukzak *s(j)ansebuzze, s(j)anseur/
 s(j)ansar*
 gelul *kaffeeproat, zieëv(e)re*
 gemeen *gemieën(e)*
 gemeenvolk *soorte*
 genieten *gen(e)iren*
 genitaliën *spèl, kroum*
 genoeg *goeste*
 Gentenaars *gènteneirs*
 geplet *gesmeierd*
 gereedschap *alme*
 gereedschapstas *aloumzak*
 gerief *boel*
 gerimpeld *verènfeld*
 gerst *g(e)i(r)ste*
 geschil *akro, boel, ruize*
 geschonden *geschalotterd*
 geslachtsdelen, mannelijke *gemachte*
 gespikkeld *gemasseld, ge(t)sieperd*
 gevaarlijk *danzereus*
 gevangenis *bak*
 geweten *kons(j)èse*
 gewillig *mee-goande/mee-goandig*
 gewoon *geweune*
 gewrichtskom *note*
 gewriemel *mier(e)linge*
 gezelschap *kompanie*
 gezever *zieëv(e)re*
 gezicht *bak(h)uis, muile, tote, tsoeze,
 wézen*
 gids *giede*
 gier *zieëke*
 gierig *bieëstig, trèkachtig*
 gierigaard *bieëste, geldjode, gierigoard,
 (h)èrtefritt(e)re, krèbbenbijtere,
 toutentèldere*
 gieten *dzakken, klètzen*
 gietijzer *geute*
 gif *vergèf*
 ginder *gènter*
 glibberig *slérig*
 glijbaan *sleerboane*
 glijden *sléren*
 gloeilamp *ampoelke*
 goal *gole, kéve, muite*
 goedendag *bezoer*
 goederentrein *marsandieze*
 goochelaar *schammeteur*
 goochelen *scha(r)metéren*
 goocheltoer *truuk*
 gooien *roo(i)en, smijten*
 goudvink *bottere*
 graag *duuëgeirn*
 graat *groat(e)*
 graatmager *groatemou(g)ere*
 grafsteen *zo(a)rk/zèrk*
 grap *farse*
 grapjas *farseur, kemiek, leutigoard*
 grappenmaker *kemiek*
 grappig *kemiek*
 grasmus *gè(r)stsiepere*
 graszode *rus*
 grazen *wieën*
 greep *pak*
 grendel *schof*
 grenehout *(s)pietspijn*
 greppel *grèppe*
 griesmeelpudding *smoul*
 grijzen *gremieëlen*
 grint *gravee*
 grintstenen *rakeilde*
 groeien *meewillen*
 groente *groensele*
 groenvink *groenlink, vlasvinke*
 groeten (mv.) *komplèmenten*
 grondlaag *fon(d)*
 grondwater *kwelme*
 grootmoeder *meetse*
 grootvader *peetse*
 grotebek *slabboarus*
 guichelheil *ruuëmure*
 guldenroede *zieëkerskruid*
 gulp *spriet, veurdeure*
 gunnen *jonnen*

h

- haak *(h)ouk*
 haamhouten *klippels*
 haarlok *mèsse*
 haarscheiding *blèsse*
 haarversteviger *pliekske*
 haarvlecht *keut*
 haas *(h)oaaze*
 half en half *(h)alvelingen, (h)alvelings*
 half-time *(h)alftijm*
 halfweg *t(h)alvent*
 halssnoer *koljee*
 halswervel *vas*
 halvegare *s(j)arlewie, wietlewou*
 hamer *mèrtinee*
 handboeien *briezelètten, menotten*
 handborsteltje *(h)andvou(g)er(ke)*
 handelaar *kommèrsant, mers(j)ank*
 handelsreiziger *voujezeur*
 handig *slinks*
 handschoen *wante*
 handspel *(h)eins*
 handtas *s(j)akosse*
 handvat *(h)antouwe*
 handvol *affel(e), (h)affel, oarvol, peutse, puuëte*
 handweegschaal *(h)einsel, ousel*
 handzaag *dzoozèfzou(g)e*
 hanepoot *(h)oanepuuët*
 hangklok *réglateur*
 hangslot *molleslot*
 hard kloppen *badderden*
 hark *rikke*
 harken *rikken*
 hart *(h)èrte*
 harten *(h)èrtens*
 hazelworm *bosslange*
 hazenlip *(h)oazemond*
 heen-en-weergeloop *gerots*
 heermoes *kattest(e)irt(en)*
 heggemus *blaa(we)(h)onnemusse, blaa(we)(h)ou(ge)musse, blaa(we)kuuëlmusse*
 heimelijk *a(l)schaks, in den duik*
 hek *(h)èkken*
 hekelen *stèkken*
 hekwerk *grield*
 helling *afzink*
 hemd *ènde*
 hemd, geruit *karo(h)ènde*
 hen, hun *(h)old(e)re/(h)uld(e)re*
 herberg *stam(i)nee*
 herderstasje *bozzekeskruid, oarmoekruid*
 herfstseringen *floksen, k(e)irmèsblommen, meulekes*
 herfstweer *boumèswére*
 herinneren, zich *rappeléren*
 herinneringsbrief *rappèl*
 herkauwen *kw(e)irmen*
 hersteld *geschapeerd*
 herstellen *ripperéren, vermouken*
 herstelling *retoese*
 hetzelfde *alieëndere*
 hijgen *kuimen*
 hik *snik*
 hinder *z(j)enouse*
 hinderlijk *ambetant*
 hinniken *(h)eunkeren*
 hobbelpaard *jutep(e)ird*
 hoeden, zich *mijken*
 hoekschop *korn(er)*
 hoektanden *snakkers*
 hoesten *bassen, (h)oeks(t)en*
 hoestsiroop *bo(r)stserope*
 hoeveelheid *guspe, moere, zwalp*
 hommelmel *(h)u(r)zele/(h)o(r)zele*
 homofiel *pot, verkieërd*
 hondenhok *(h)ondekot*
 hondenras, onzuiver *bastoard*
 hondje *boebken*
 honing *zieëm*
 honinggraat *bieroum*
 hoofd *bielde, stèrre*
 hoofdkaas *(h)uuëf(d)flakke, prèskop*
 hoofdonderwijzer *oppermieëst(e)re*
 hoofdstel *brei(d)el*
 hoofdvogel *(h)uuëgvou(g)ele*
 hooistapel *(h)eumijte*

hooivork *vrke*
 hooizolder *(h)eouschêlf*
 hopklaver *luz(e)irne*
 hor *vlie(g)eroum*
 horloge *(h)orloze*
 houtduif *balduive, bosduive, valduive*
 houtskool *bluskolen*
 houtspaander *kappelink*
 houw *kap*
 huichelarij *komméde*
 huid *vel*
 huilen *bleiten, schrieëmen, tsiepen*
 huisbazin *mistèsse*
 huiskat *miene*
 huisraad *(h)uisgerief*
 hulppastoor *kaz(j)utere*
 hunkeren *ankeren, (h)eunkeren*
 huwelijkscadeau *bruistik*
 huwelijksreis *speelvejouze*
 hypocriet *muiletrèkkere*

i

idee *gedacht*
 iedereen *èlkendieën*
 ijdelheid *glorie*
 ijsje *krim(ke)*
 ijsventer *krinkèrre*
 ijsvogeltje *ijspa(uw)ke*
 ijver *ievere*
 ijzeren staaf *spille*
 ijzergaas *(h)ollekesdroad*
 in overtreding *pakboar*
 indoezelen *veunken*
 influisteren *opstéken*
 ingedommeld *vertrokken*
 ingewanden *beulingen*
 inhalen *ve(u)rbijstéken*
 inkorten *afnoezen*
 inkt, Chinese *anker-de-s(j)iene*
 inleg *zoađ*
 inlijsten *ankadréren, inkaderen*
 inpakken *ambaléren*
 inrijperiode *rodaze*
 insgelijks *vansgelijke*

insmeren *invètten*
 inspannen, zich *w(e)iren*
 inspuiting *piekure*
 interpreteren *op(h)è(bb)en, oppakken*
 intrest *kruuës*
 intussen *alpassant, binst*
 invloed *pak*
 inzet (bij spel) *inlèg, mieze, poele*
 is *ès*

j

jachtopzichter *garde*
 jachtpatroon *kerdoeze*
 janken *kajieten*
 jenever *(d)zenuivre, tsenuivere*
 jeneverglasje *dzuuërke, sésieleke(n)*
 jeneverneus *(d)zenuiverneuze*
 jerrycan *biedon*
 jeuk *jukte*
 jeuken *jukken*
 Jezus *dzieëzeken*
 jicht *aa(uw)epastersziekte, biestses,*
 rijkemènsenziekte
 jongen *jongenen*
 jongen *manneke*
 journalist *gazètteschrijvere*
 jubileum *dzubelee*
 jullie *gold(e)re/guld(e)re*
 jutezak *bo(u)lzak, drolzak*

k

kaakslag *blafte, drèts, dzoef, flitter(e),*
 galètte, inte, kèzze, klèts,
 konkarde, kouksméte, mastèlle,
 moss(e)le, muilp(e)ire, muke,
 oplawou, petotter, plèts,
 poulefoutere, salawante, soeflètte,
 s(p)arlewante, toarte, veunke,
 viene, vou(g)e, vuistnote, wouf(e)le
 kaal *klèts, plèts, slérig*
 Kaapsviooltje *sint-paulke*
 kaars *k(e)i(r)se*

- kaartjesknipper *garde*
 kaartspel *belotten, manielen, wiezen*
 kaarttafel *koarttouf(e)le*
 kaasjeskruid *poaternosterkruid*
 kabaal *pantomiene, piekèt*
 kaftpapier *spousepapier*
 kalender *almenak*
 kalf *kuuske, mutten*
 kalfszwezeriken *s(o)epieren*
 kalkoen *kallekoe*
 kamerscherm *paravan*
 kamille *appelijn(e), oepeleine*
 kanarievogel *kanoare(pietse)*
 kans *keure, s(j)anse*
 kapot *geduzzeld, katsee, sloot*
 kapotmaken *muuësen, verdèmmelèren*
 kapotwerken *krevéren*
 kast *kasse*
 kastanje(boom) *kestounde*
 kastlade *schuive*
 katapult *mikke, spriet*
 kater *kèlderkurse(n)s*
 kauwgom *tsieke*
 kelderijs *bomij*
 keldermot *v(e)irkensbiestse*
 kelner *garson*
 kerel *kadee*
 kerkbaljuw *pijken(h)ieëre, swies*
 kermis(plein) *fuuëre*
 kermisattracties *meulekes*
 kers *kèzze*
 keuze *keure*
 kiemen *schieten*
 kikker *pui(t)*
 kikkerdril *puiërek*
 kinderbijslag *kindergèld*
 kinderstoel *kakstoel*
 kinderwagen *feture, kinderfeture*
 kip *(h)inne, (h)oendere, kieken*
 kippenvel *kieke(n)vlieës*
 kittelen *kietelen, kriebelen, krawietelen*
 klaarmaken, zich *gerieë(d)mouken*
 klacht *rèklamouse*
 klagen *kriepen*
 klappen *plakken*
 klaproos *kolleblomme*
 klauteren *klèfferen*
 klaver *klouvers*
 klaveren *klouvers*
 kledingstuk *kazakke*
 kleedhokje *kabien(tje)*
 kleefpleistertje *lakske*
 kleigronde *klieëm(p)*
 klein *petieterig*
 kleinigheid *niet, schijtkè(r)ze*
 klem *mussenijzere*
 kleren *dingen*
 kletsnat *mès(t)nat, strontnat, zoppenat*
 kleuterschool *kakschole, papschole*
 klimtouw *klèmzieël*
 klinken *tikken*
 klinknagel *revètte*
 klis *kleefkruid, plakkers*
 klokhuis *flok(h)uis*
 klomp(en) *klopper(s), lochtinktèrters*
 klomp aarde *kluit*
 klophengst *piet*
 kloppen *bonken, buisen*
 kluwen *tuieringe*
 knarsen *krijzelen*
 knarsend *krijzel*
 kneu(tje) *meuzeleire, muizel(e)ire, petrilken*
 knikker *morp(e)le*
 knikker, grote *bollekèt*
 knoeiboel *deist(e)re, dieëff(e)le, gebro(n)sel, (h)annekesnèst, knonsele, miekmak*
 knoeien *bro(n)selen, deisteren, dieëfelen, froetselen, kno(n)selen*
 knoeier *karotjee, krabbere, krotter, muuëspot, veu(g)elvangere*
 knorpot *einzelèkkere*
 knorren *einzen*
 knuppel *klippel(e)*
 knutselaar *briekelaar*
 koe, onvruchtbaar *kwéne*
 koe, zwarte *muuër(ke)*
 koevla *deist(e)re, koepleite*
 koffer *koef(er)e*
 koffiebezinksel *gruis*
 kogellager *roelemènt*

kolengruis *mul*
 kolenschop *koolschuppe*
 komedie *komméde*
 konijn, mannelijk *rijère*
 konijn, vrouwelijk *moere*
 koning *(h)ieëre*
 kookpot *kasserolle*
 koolmijn *fost*
 koolwitje *kuuëlwitse*
 koopje *okkouze*
 koopwaar *artikel, marsandieze*
 koorts *kursen(s)*
 kopje *potse, tasse*
 koppelen *mokkelen, tuuëpestéken*
 koppeling *ambrejaz(j)e*
 koppig *eewillig*
 koppig zijn *koppen*
 koprol *tuimelpèrte*
 korenaar *oarke*
 korenhok *stuik*
 kortademig *dèmpig*
 korting *afslag*
 kostbaar *kostelijk*
 kotelet *kortelètte*
 kouseband *rèkker*
 kozijn *kozen*
 kraailook *dasluuëk*
 kraamkliniek *moeder(h)uis*
 krabben *scharten*
 kracht *forse*
 krachtig *forsig*
 krachtpatser *(h)èrkuul*
 krant *gazètte*
 kreuken *kruuëken, verfriemelen,*
 verfrommelen
 kriebels *kietels*
 krijt *krijwit, kruiwit*
 kristalsuiker *kriestalizee*
 krols *krijzel*
 krom *slom*
 kronkelen *krunkelen*
 kroonkurk *scheelke, tielke*
 kroonlijst *kernisse*
 kroonluchter *luust(e)re*
 kruin *ruuëf*
 kruis of munt *kop-of-lèt(ter)*

kruisbeeld *(kruis)lieven(h)ieëre*
 kruisbes *stékelbéze*
 kruitwagen *brewètte, karlevei,*
 kortewou(ge)n/kurtewou(ge)n
 kuchen *kuffen, kuimen*
 kuikentje *tsiep(ke)*
 kuit *broa, kiete*
 kunstenmaker *kunstendoendere*
 kurk *flok(h)aut, stopsel*
 kus *bees, tote, tsoeze*
 kussensloop *flewijn*
 kwaadsprekerij *slabarze*
 kwak *pleite*
 kwaken *kwèkken*
 kweek *peeën*
 kwestie *kwèste*
 kwibus *wietlewou*
 kwijl *zieëv(e)re*
 kwijlen *zieëveren*
 kwikstaart, gele *koewachterke*
 kwikstaart, witte *p(e)irdewachterke*
 kwitantie *kietanse*

laag (zn.) *koese*
 laars *botte, stiepel*
 lachen *gremieëlen, gritten*
 lade *schof, schuive*
 ladder *lieëre*
 laf *laf(h)èrtig*
 lampenhouder *sokee*
 langbrander *kontenu, zèlfrijzere*
 langer worden *lèngen*
 langs *lan(k)sé(g)ent*
 langskomen *afkomen*
 lastigvallen *ambetéren*
 lawaai *geruchte, laweit*
 laxemiddel *pergouse*
 leegmaken *uitij(de)len, uitlégen*
 leeuwerik *kuuërlew(e)irke*
 leger *troep*
 lekker *lèk-mijn-lèpke*
 lenden *leens*
 lenig *galant, klibber, slap, zwak*

mees *kuuëlmieëze*
meetlat *latte*
meeval *piet, s(j)anse*
meevallen *meegoan*
meevaller *(h)ozoard*
meikever *kardinoul, meuleneire, onder-
pastere, pastere, ronkort, bakker*
meiklokjes *mugètjes*
melk, ontroomde *fluitemelk*
melkdistel *melkdès(te)le*
melodie *veus*
menie *ruuëmiene*
mening *gedacht*
merel *meirlon/m(e)irleire*
mergpijp *morkpijpe*
merrie *m(e)ire*
mesthaak *mès(h)ouk*
mesthoop *mèssink*
meteen *ampassant, dierèkt*
miauwen *mèlmen*
middagmaal *noenéten, noenpos(i)e*
middendoor *talventeure*
midvoor *sènterveur*
mierenzuur *mierezieëke*
mijnwerker *fos(t)man*
mijnwerkerslamp *fos(t)lampe*
mijnwerkerstrein *fos(t)trein*
mikken *lunken*
mild *mèldig, réjoul*
minderwaardig *gemieën(e)*
minnares *koeketiene*
misdienaar *mèssediender(e)*
misdoen *mispikkelen*
miskraam *misvoar*
mislukken *kwakkelen*
mislukt *miskwabbeld*
misnoegd *malkontènt*
mispelboom *mèspel(e)ire*
mispouteren *miskoteren*
missaal *k(e)irkeboek*
misselijk *mottig*
missen *mankéren*
modder *more, trot*
moed *keroudze*
moed geven *opgé(v)en*
moeder *moet*

moeial *paproerdere, sausenbruindere,
tékentèrtere*
moeilijk *kontroar(i)e*
moeite *achternorgeluuëp*
moestuin *lochting*
mokken *monken, pronken*
mompelen *mo(e)melen, mommelen*
mond *klèppe, muile*
mond-en klauwzeer *puuëtplou(g)e*
mondharmonica *mondmeziek*
mooi *snèl*
mopperen *knodderen*
morgen *morend*
morren *kneuten*
morsen *muuësen, prossen, smodderen,
smosselen, sturten*
mosselmaand *mosselmound*
motorfiets *motosiekel(èt)*
motregen *smuik*
motregen *miezelen, smokkelen,
zabberen, zieëveren*
muf *verduft, vermuft*
mug *meuz(i)e*
muskaatnoot *kruinote*
muts *mutse, kappe, klakke, kagoele, tsoep*
muurpeper *rijs(t)pap*
muurvast *slot*
muziek *meziek*
muzieknoot *note*
muzikant *spéleman*

n

naaf *dom*
naaister *nou(i)ster(igg)e*
naakt *bluuëtzwieëts*
naald *noulde*
naamkaartje *viezieteko(a)rtse*
naarstig *n(e)i(r)stig*
naast *néve(n)st*
nabootsen *achterdoen*
nachtgebeuren *nachtspel*
nachtkastje *nachtoufèle*
nadien *noardien*
nageboorte *moederkoeke, schuuënsel*

- nagel *nou(ge)le*
 najaarsjong *boumèsjonk*
 namis *noarmèsse*
 narcis *poaslélie*
 nauwelijks *rèzzekes*
 navel *affele, buikmèmmè, nou(g)elenbuik*
 navelband *affelschrou(g)e*
 navelverband *affelschreu*
 nederlaag *bukkinge, pille*
 Nederzwalm *Aller(h)eiligen*
 neen *bèkkendoe*
 neep *népe*
 nergens *nieverans/nievers(t)*
 nerts *viezon*
 net *pront, proper*
 netheid *properteit*
 neus *fliep*
 neusslijm *snottebelle, snottek(e)i(r)se*
 nevel *smuuër*
 nietigheden *fiekfak(kerije), niet*
 niets *niemendalle*
 nietsnut *gouper(e), niew(e)ird,*
 voddemars(j)an
 niettemin *a(l)gelijk*
 nieuwsgierig *kerjeus*
 nijdig *apiendig*
 nijdigaard *apiendigoard*
 nijptang *trèktange*
 nochtans *pertank*
 nok *vu(r)st*
 nonchalant *rézeluut*
 nors *stieëg*
 notitieboekje *kal(le)pin*
 nu *tsé(g)ewoor(d)ig*
 nukvig *ieën(h)andig*
 nul *bros*
 nulliteit *schijtzak*
 nummer *numero*
 nummerplaat *plak*
- O**
- O.L.V.-Visitatie *viezetoase*
 ochtend *nuchtink*
 ochtendkleed *négliezee*
- ochtendploeg *vroegen*
 ofwel *oftewel*
 ogenblik *uuëgpink*
 olieslagmolen *stampkot*
 omdraaien *kieëren*
 omelet *eierkoeke*
 omgeving *anvieron*
 omheining *afbouldinge, schutsel*
 omhulsel *pèlle*
 omkopen *uitkooëpen*
 omroeren *onderroeren*
 omspitten *ommedoen*
 omweg *alomme*
 onbebouwd *vou(g)e*
 onbenul *sieske(n)*
 onbeschaamd *g(e)assereerd*
 onderaan *vanonder*
 onderhemd *lijfrok, lijveke, onderlijveke*
 onderjurk *kombienézon*
 onderneming *anteprieze*
 onderpastoor *onderpastere*
 ondersteunen *onderschuuëren*
 ondertussen *binst, inpassant*
 ondervest *z(j)ielee*
 onderwijzer *mieëst(e)re*
 onderwijzeres *ieëfraa(w)e, schoolmistèsse*
 ondeugend *uuëlek*
 onenigheid *verdieëld(h)eid*
 ongedierte *fenijn*
 ongeduldig *ongedurig, onpesèntig*
 ongeluk *maleur*
 ongelukkig *male(u)reus*
 ongeveer *abij, anvieron, appeprè, averon,*
 ontrènt, te noasten bij
 onkruid *kruid*
 onlangs *overlèst, overtijd*
 onpasselijk *o(a)rdig, ongemakkelijk*
 onrijp *raa(uw)*
 onrustig *ongedurig*
 ontbreken *mankéren*
 ontkennen *afstrijen*
 ontkleden *omkliéë(de)n*
 ontlasten, zich *afgoan*
 ontmoeten *té(g)enkommen*
 ontroerd *o(a)ngedoan, gepakt*
 ontschorsen *schalmen*

ontslaan *afkètsen*
ontsnappen *wigspringen, schapéren*
ontsteltenis *alteroase, antrouse,*
ont(e)rouse
ontwijken *uitstéken*
onvers *bedorven, bezomerd*
onverwacht *otsebotse*
onverzettelijk *(h)ardie*
onvrijwillig *onverwist*
onwel *deuzig, ongemakkelijk*
onwennig *vrènde*
oogarts *uuëgmieëstere*
ooglid *scheel*
oogontsteking *trotuuë(g)e*
oogst *oekst*
oogstladders *(h)ekkens*
oogwenk *uuëgpink*
ooi *beite*
ooit *alz(e)léven, vanzeléven*
oorwurm *uuërebieëste*
Oost-Indische kers *kappesientjes*
oot *wild(h)ouvere*
opeenvolgen *roten*
openspreiden *brieën*
opgedirkt *opgetoeterd, opgetuut*
opgewekt *pèrtig*
ophemelen *bestoefen*
opkamer *vaute*
opleiden *oplieëren*
oplichter *s(j)arletan*
opmaken *opdoen*
opnieuw *negieëns, van(h)èr*
oppoken *rokkelen*
opportunist *uitgezieëkte(n)*
oprapen *roupen*
oprispen *kieëren, opsloan, opsmijten*
opscheppen *boffen, stoefen*
opschepper *beslagmo(u)ker(e), blageur,*
bloaze, jan-mijn-kluuëten,
meulekesmoukere,
schijjt(h)ieëre, snuivere,
stoefere, stoefkause, windei
opschepperij *stoef*
opschieten *affséren*
opschrikken *verschieten, verschutsen*
opstijgen *opgoan*

opstropen *opsluuëven*
opvliegend *koleirig, opschietend, schietig*
opwinden, zich *opfritten*
opzettelijk *èksprès, goedsmoeds,*
swetenswillens
orgel *orle*
os *osse*
ovenopening *ove(n)muile*
overeten *overpoeft*
overhalen *overrikkelen*
overhandigen *afgéven*
overheid *euver(h)eid*
overhoop *overènde*
overigens *apprepó*
overkomen *té(g)enkommen*
overleggen *overpeizen*
overlijdensbericht *duuëbrief*
overloop *paljee*
overrijp *buikziek, gezèt, mauter*
overschoen *galos(j)e*
overslaan *(over)schrikkelen*
overstappen *s(j)anzéren*
overste *euverste*

p

paadje *wé(g)elink*
paal *stijl*
paaltje *stèk*
paardekastanje(boom) *p(e)irdekestounde*
paardenbloem *molles(a)lou, pieseblomme,*
suikerij(bloemme)
paardestaart *keut*
Paaszaterdag *wijwoaterdag*
paddenstoel *tuuëferèssebruuëd,*
wolvenbruuëd
pal *klo(of)*
pandoering *toukelinge*
panharing *lévoart*
pantoffel *slets*
pantoffeltje (plant) *portemonneetje*
parelhoen *pandaar*
parelmoer *nakker*
paren *bespringen, dèkken, rij(d)en*
parkiet *pieruus*

- parochie *prochie*
 Pasen *Poasen*
 pasmunt *enkelgeld*
 pastinaak *paste(r)nokkele*
 pastoor *pastere*
 pasvorm *giede*
 pasvorm *moel(d)e*
 paswerker *azuusteur*
 pauw *paa(oo)*
 pauze *puuëze*
 pech *malsanse*
 pels *vel*
 pelskraag *poeze*
 penis *affeiren, dees, fluite, gou, pézerik, pieser, piet, pietse, sies, s(j)arle, s(j)arlewie, tiest(e), tseef, veu(g)ele*
 peperkoek *lèkkerkoeke*
 pers *prèsse*
 per se *malg(e)ree*
 persen *prèssen*
 personenwagen *feture, luuks(e)feture*
 perte totale *renewoase*
 perzik *kap(e)irkel, pése*
 peterselie *persèlle*
 peul *sluuëster(s)*
 piccalilly *piekels*
 piekeren *duppen*
 piepen *kriepen*
 pietje-precies *z(j)uustepée*
 pijn *zieër*
 pijpestro *pijpege(r)s*
 pikdonker *(h)èlledonkere, pèkkedonker, stèkkedonker*
 pikhouweel *piejosse*
 pilaar *pielant*
 piloot *vlie(g)enier*
 pimpelmees *blaa(uw)kop(mieëze)*
 pink *pink(e)le*
 pinksterbloem *koekoeksblomme, sinksenblomme*
 pissebed *v(e)irkensbiestse*
 pit *stieën*
 plaaggeest *tamteerstok*
 plaatsens *stèllen*
 pladijs *ploate*
 plafond *blafon*
 plak *fimmelke, schèlle*
 plank *berd*
 plankgas *plansee*
 plantgoed *planters, plantsele*
 plantrekker *karotjee*
 plassen *afgieten, piesen*
 plavuis *dalle*
 pletten *moespelen, moezelen, smeieren, smoespelen, smuizen*
 plezier *leute*
 plichten *devuuëren*
 ploegbaas *veurman*
 ploegboom *(ploeg)balk(e)*
 ploegen *omrijen*
 ploegleider *sportdirèkteur*
 ploeteren *pijósteren*
 plooi *népe*
 plots *almeenekieër, op den bots, otsebotse*
 plug *tap*
 pluksalade *plukslou*
 podium *ver(h)uuëg*
 poeha *komplèmenten*
 poesje *poeske*
 poets *pèrte*
 politieke partij *pertije*
 pook *koter(e)ire*
 pop *puppe*
 populier *kana(da), snèlgroo(j)er*
 populier, witte *abieël*
 portefeuille *portefoulde*
 portie *pose*
 postbode *fakteur*
 postzegel *kopke, tèmb(e)re*
 potentie *enkelgeld*
 potlood *kreijon*
 praat *parlee*
 praat, kinderachtig *kinderklap*
 praatjesmaker *bloendekapper*
 praline *parliene, pernielde*
 praten *klappen*
 precisiewerk *teuterw(e)irk*
 prediken *préken*
 prentje *zantse*
 prietpraat *gazèttestroa, kaffeestroa*
 prijsuitreiking *prijdsdieëlinge*
 prikkelbaar *kattepierig*

prikkeldraad *piekdroad*
 prikken *pieken*
 prinsesseboontjes *suikerbeuntses*
 privacy *vrijdom*
 proberen *prombéren*
 probleem *kwèste*
 processie *ommegank*
 proces-verbaal *kontrevèense*
 profiteur *schuimere*
 proviandzak *bootbuzze*
 provisiekamertje *spènde*
 pruik *peruke*
 pruilen *zuren*
 pruillip *froeze*
 pruimensoort *(h)èngstekluuëten,*
poaterskluuëten, ringelotten
 prutser *zieëkere*
 pudding *lutsepoepe*
 punaise *pieneize*
 purgeermiddel *pregoase, puurgase*
 putter *dès(t)elvinke*
 pyama *piezema(n)*

r

raap *luuëf, roupe*
 raapzaad *luuëfzoad*
 raar *roal/roar*
 rabarber *barbera*
 racefiets *koersvélo*
 raden *groan*
 radionieuws *gesproken dagblad*
 ragebol *koppejou(g)ere*
 rammeling *troefelinge*
 ranzig *st(e)irk*
 rare kwast *mèrteko*
 razen *bries(t)en, buisen, (h)urlewuiten*
 rechter *z(j)uze*
 rechtstreekse trein *èksprès*
 recruiteringsplaats *konzeil*
 redeneren *rézenéren*
 redetwisten *kwèddelen, strij(d)en*
 reep *latte*
 regelen *rég(e)léren*
 regenjas *gabardiene*

reiskoffer *valieze*
 rekken *trekken*
 rem *frein*
 repareren *ripperéren*
 reuma *rometies*
 richtingaanwijzer *pinkere*
 rij *rote*
 rijkswachter *sendarm*
 rijwoning *root(h)uis*
 rijzen *opgoan*
 rilling *douvinge*
 rimpel *rompele/rèmpele*
 riool *zèppe*
 rist *rieësem(e)*
 rits(sluiting) *tirètte*
 roddelaarster *klapmarjouze, kommére/*
kemére, lamére/lamijne
 roddelen *komméren, ronken*
 roddeltante *klèppe, kommére*
 rodeaalbes *tsenuiverbéze*
 rodehond *ruuën(h)ond*
 roerzeef *passeviet*
 roestig *beroest*
 roet *bitter, grim*
 rogge *kuuër(e)n*
 roken *smuuëren*
 rolluik *pers(j)ène*
 rommel *bataklan, bezaar, brol,*
(h)utsekluts
 rondrentelen *drévelen*
 ronde *toer*
 rondje *toernee*
 rondleuren *rondkom(m)en*
 rondreis *toernee*
 roodborstje *poverandiekske, poverke,*
poverluutse
 roodstaartje *ruuëst(e)irt*
 rooien *uitdoen, uitsmijten*
 roomsoes *éklairke, s(j)oeke*
 roos *pèlleke(n)s*
 ros *rost, vieël*
 roskam *p(e)irdekam*
 rot *snottevort, vort*
 rotten *vurten*
 rouwmaaltijd *kaffetouf(e)le,*
piestoleefieëste

roven *ruuëven*
 rubberplant *katsoeplante*
 ruif *astrieël, dèstrieël, rèstieël*
 ruiken *gerieken*
 ruilen *mangelen, vermangelen*
 ruimte *plèkke*
 ruin *reun*
 ruïneren *renewéren*
 ruitenkoning *koeken(h)ieëre*
 ruitentien *koeketiene*
 rukken *snokken*
 rul *multere*
 rustig *gerust*
 ruw *ongeboukerd*
 ruzie *ambras, boel, onverschil, ruize*
 ruziemaker *boelzoekere, ruizemoukere*
 ruziën *battevieren, kwèddelen*
 ruziestoker *koter(e)ire, (n)èstepikk(e)r(e)*

S

sacristie *sakkerstije*
 salamander *(s)lokketisse*
 salami *bloende, sèvela*
 samen *altegoare, tegoare, tuuëpe*
 samenbrengen *tuuëpestéken*
 samengooien *tuuëpesmijten*
 samenspannen *tuuëpesloan,*
tuuëpespannen
 samentellen *tuuëpetèllen*
 sanseveria *vraa(we)tongen, wijvetongen*
 savooikool *saveu(j)e*
 schaafsel *schouvelingen*
 schaamhaar, vrouwelijk *frots, m(o)estas,*
preutses(h)oar
 schaamteloos *schoumtevrj*
 schaapherder *schouper(e)*
 schaatsen *schouverdijnen*
 schacht *geine*
 schaderaming *devie*
 schaduw *loemer(e)*
 schalie *shoulde*
 schandalig *schandeleus*
 schande *affronte*
 schapulier *schoupelier*

schavuit *fieloe*
 scheel *scheel*
 scheermes *sch(e)i(r)s*
 scheet *blafte, prot, schéte*
 scheiden *schieë(de)n*
 scheidingsplank(en) *geschieëd*
 scheidsrechtersbal *balal(e)ir*
 schelen *schillen*
 schelm *filoe*
 schemerlamp *abazoer*
 scherm *paravan*
 scheut *geute*
 schichtig *verschietachtig*
 schiften *tuuëpeschieten*
 schijn *dzèste*
 schijnvertoning *sienema*
 schil *pèlle, schèlle*
 schimmelpaard *pommelee*
 schitteren *bleisteren*
 schoensmeer *blink*
 schoentrekker *optrekker(e)*
 schoenveter *rijkuuërde, schoenstrèk*
 schoffel *brokke, brouke(re), troef(e)le*
 schoft *luiszak, schoelde*
 schokbreker *amortisseur*
 schommel *biezebijze, bijze*
 schommelpaard *wiepel(e)ird*
 schoolbel *bèlle*
 schoolrapport *buletin*
 schoonmaak *kuis*
 schoonmaakster *kuisvraa(w)e*
 schoonmaken *doen*
 schoorsteen *kouve*
 schoot *schuuët*
 schoothondje *preutelèkker(ke)*
 schoppen *pijken(s)*
 schoppenboer *pijkezot*
 schorseneren *schu(r)senieëlen*
 schort *veu(r)schuuët*
 schot *scheute*
 schotel *plaa, platieële*
 schoudermanteltje *pèlleriene*
 schraag *p(e)irdeke*
 schram *schart(e)*
 schrappen *uitdoen*
 schrift *kajee, schrijfboek*

- schrijlings *scheirlings, schèrlewiep(s)*
schrik *schou(w)te*
schrikken *verschieten, verschutsen*
schrikkeput *schijtbuzze*
schrobzaag *steekzou(g)e*
schroevendraaier *toernevies*
schudden *lutsen, schutten*
schuimkraag *mastèlle*
schuimrubber *moeske*
schuimspaan *visspo(a)ne*
schuin *noes*
schulpzaag *sch(e)irpzou(g)e*
schurk *luiszak, schoelde*
schuurdeur *schuurdeure*
sedert *tsichten*
seizoenarbeider *fransman*
seizoensarbeid *ka(m)pounde*
selder *sèlderee*
sering *dzuuëzemiene*
sierbloempot *kaspo*
sierlijst *moelure*
sijtsje *tierijntse*
sikkel *zi(gg)ële*
sint-janskruid *duvelskruid*
sint-jozefszaag *sozèfzou(g)e*
Sint-Maria-Oudenhove *Aa(uwe)n(h)ove*
sinusitis *séneziet*
sjaaltje *foelar(ke)*
sjalot *s(j)arlot*
sla *salou*
slaag *mot, roefelinge, troef*
slaan *klètsen, smijten*
slaapgelegenheid *sloupinge*
slaapje *doke, (h)oazesloupke, trokske, tukske*
slaapkleed *tabboard*
slabbetje *bavette, zieëverlap*
slag *mot, trok*
slagbomen *barieële*
slager *bieën(h)au(w)ere, vlieëscha(uw)ere*
slak *slèkke*
slap *vuuës*
slapen *neinen, noenen*
slappeling *labbekak*
slecht *slom*
slede *ijsstoel*
slempen *boezenéren*
slenteren *lunteren*
sleutel *sneut(e)le*
slijpsteen *émeriestieën*
slip-over *débardeur(ke)*
slokje *zeupe, zwèlgske*
sloordig *négliezènt*
sluimeren *vuuëken, zuielen*
sluimering *zuielinge*
sluw *fijne(n), uuëlek*
smakelijk *gesmoukelijk*
smeerlap *kluuëtzak, luiszak*
smeken *kreiten*
smeltveiligheid *plon*
smeren *brieën, smauten*
smeulen *v(o)unzen*
smidse *smèsse*
smoutebol *oliedots*
snauwen *snakken*
snelbinder *rèkker*
snelheid *vietesse, zieërte*
snoeischaar *sieka(n)teur*
snoep *spèkken*
snoepen *smokkelen, sneukelen*
snoeper *sneukeleire*
snoepgoed *sneukelinge*
snor *m(o)estas*
snotneus *snotvinke*
snuffelen *snuisteren*
snurken *ronken*
socialist *sos*
soda *sèl(d)esoe*
soepel *gelant, klibber*
soepkip *soepkieken*
sok *broos(ke)*
sollen *tsollen*
solliciteren *sollestéren*
soms *al(te)mèts, vantijds*
sorteren *uitroupen*
spaaak *reijon, spieëke*
Spaanse vlieg *moaneschijtere*
spaargeld *meunk, ponk*
spade *spou*
spartelen *klawieten*
spataders *variesen*
spatbord *gardeboe*

- spatlap *spètslap*
 spatten *spètsen*
 speculaas(koek) *spèkelouse*
 speeksel *muilevèt*
 speelgoed *speeldingen*
 speld *spèlle*
 spie *k(o)epielde*
 spiegelei *p(e)irdenuuë(g)e*
 spiekbriefje *zeurbriefke*
 spieken *afkijken, zeuren*
 spijbelen *blaa(uw)ën*
 spijbelaar *scholeduiker*
 spijker *nou(ge)le*
 spin *spinnekoppe*
 spinazie *spinoudze*
 spitskool *kabuize*
 spitsmuis *dolleke*
 spitten *grouven*
 spitvoor *spèt*
 spleet *gèrre, spléte/splètte*
 splijten *splètten*
 splinter *splènt(e)re*
 spoor *spour*
 spoorkaartje *k(o)epon*
 spoorweg *ijzerenweg, roete*
 spoorwegovergang *barieële, trav(e)ir*
 spraakzaam *geklappig, gesproukig,*
 klapachtig
 spreekuur *zittinge*
 springtouw *danskuuërde, springkuuërde*
 sprong *maut*
 spruw *mondével*
 spuiten *spieëten*
 spurrie *speure*
 spuwbak *spieëkelbak*
 spuwen *spieëkelen*
 staaf *barre*
 staart *kodde*
 stalken *afspie(d)en, luimen*
 stalmest *b(e)ir, mès*
 stampvol *stampevul*
 stap *tèrt*
 stapelgek *(h)uuërndul*
 stappen *tèrten*
 station *stouse(e)*
 steeds *allangsom*
 steegje *kètske*
 steen, gemalen *gruis*
 steenslag *briekeljon, rakeilde*
 stekelbaars *stèkelink*
 stekelbaars, mannelijke *ruuëbuiik*
 stekelbaars, vrouwelijke *pap*
 steken *stèkken*
 stelen *dieven, tsoepen*
 stellig *permèntelijk*
 step *trottienette*
 sterfputje *t(e)irput*
 steriliseren *oplè(gg)en, stèllezéren*
 sterk *dul*
 stevig *f(e)irm*
 stevig gebouwd *kosto, struis*
 stijfsel *oumeldonk*
 stikgaren *twijndroad*
 stikken *stèppen, versmachten*
 stil *koes*
 stinkende gouwe *wartekruid*
 stoeien *tsokkeleuren*
 stoeprand *bordure*
 stof *mul*
 stoffer *plumo*
 stofvod *stofklodde*
 stomdronken *mauter, pèrtotal, poepeloere,*
 poep(e)zat, stèrrezat,
 strontzat
 stookolie *mazoet*
 stoot *doef*
 stopcontact *prieze*
 stoppen *uitschieën*
 stormweer *boumèsse*
 stotteren *(h)akkelen*
 straatgoot *zèppe*
 straathond *stratjee*
 straatloopster *drilkonte, stro(a)tkèrre*
 straks *fleus(t), sebiet, tuuns*
 stram *strèm*
 streek *streekte*
 streep *shréve, strépe*
 strekel *strijker*
 striemen *linken/lenken*
 stro *struuë(t)*
 stroef *reins, sleeg, slieë(w)*
 stromatras *paljaspateir*

stropmelen *tsaffelen, tsunkelen*
 stropdas *plastron*
 struik *(h)ul*
 struis *gezèt*
 stug *verstierd*
 stuipen *sèskes*
 stuk *brokke*
 stukadoor *plakker(e)*
 stukgooien *uitsmijten*
 stuurpen *tieze*
 suikerbrood *koekebruuëd*
 suikerijwortel *bitterpeen*
 suikerklontje *piele(ke)*
 sukkel *dompelre, duts, krèmpere, sies*
 sukkelen *dutsen*
 sul *dzoel/tsoel, tsol, tieënpiesere*

t

taart *toarte*
 tabak *toebak*
 tabakspruim *tsieke*
 tafellaken *ammelouken, toufeldoek*
 taille *toulde*
 tamelijk *rédielijk*
 tand *bieterke*
 tandarts *tantiest*
 tandwiel *kamwiel*
 tapkast *tuuëg*
 tarwe *torve*
 tarwebroodje *boerke*
 tas *kaba, rans(e)le*
 teelbal(len) *gemachte, ieëkels, kluuët(en)*
 tegengewicht *kontergewicht(e)*
 tegenover *buiten*
 tegenpruttelen *roespetéren, ronken*
 tegenslag *maleur*
 tegenspreken *prottekollen, tégenstrij(d)en*
 tegenwind *windop*
 teken doen *geboaren*
 tekort *kort(e)rèsse*
 telefoonsel *kabien(tje)*
 tergen *dzudassen, tamtéren, treit(er)en*
 terugslag *weerbots*
 terugtraprem *torpedo*

terwijl *swijns(t)*
 tetanos *klèm*
 teugel *giede*
 teugje *zeupe, zwèlgske*
 tevergeefs *verloren*
 tevreden *kontènt*
 tevredenheid *kontèntemènt*
 theater *téjouter*
 tijd winnen *lunteren*
 tijdens *binst*
 tijdig *betijds, tijlijk*
 tijdverlies *verlèt*
 tijm *témuus*
 tikmachine *schrijfmasiene*
 timmerbedrijf *tèmmerije*
 tintelen *zingelen, zengelen*
 tochten *trèkken*
 tochtgat *trèkgat*
 toen *tons, tuuns*
 toestanden *dingen*
 toetakelen *akkemandéren*
 toilet *koer, vertrèk, z(j)uul*
 toilet dame *kakmadam*
 tol *top*
 toneel *ko(n)s(e)ir*
 tonen *tuuë(g)en*
 tongzoenen *(h)èrrebèkken*
 toonbank *tuuëg*
 toppen *tsoepen*
 tot ziens *saluu*
 touwslager *zieëldrouëre*
 tractor *trèkteur*
 tralie *troulde*
 transformatorhuisje *kabien(tje)*
 trap *drévele, inte, wip*
 trapas *brakee*
 trapladder *traplieëre*
 trappelen *trampelen*
 trapper *tèrt*
 trechter *trachter*
 treinabonnement *buletin*
 treinverbinding *korrespondèns(i)e*
 treiteren *dzudassen, pietsen, tamtéren*
 trekkebekken *(h)èrrebèkken*
 trekzaag *k(e)irfzou(g)e*
 treuzelaar *teinzel(e)ire, trutsel(e)ire*

treuzelen *ammezéren, teinz(el)en, trutselen*
 tros *krap, trap, trus*
 trots *(h)uuëv(e)irdig*
 trui, gebreid *(h)ëndrok*
 truweel *troef(e)le*
 tuberculose *t(e)iringe*
 tuin *(h)of*
 tuinkers *krësson*
 tuinschaar *(h)o(u)gsch(e)ire*
 tuinslang *do(a)rm(e)*
 tumult *(h)ërlewoase, pantomiene*
 tussen *t(s)wissen*
 twijg *wisse*
 twistzoeker *(n)èstpikk(e)re, ruizemoukere, tieën(en)tèrtere*

U

uier *eu(je)r*
 uilskuiken *soepkieken*
 uitbreiden *vereuveren*
 uiteinde *uitkant*
 uiteindelijk *deur(d)enduur*
 uitgaan *oangoan*
 uitgedost *afgelekt*
 uitgerafeld *uitgefiedzeld*
 uitglijden *uitslëren, uitschieten*
 uithalen *uitstéken*
 uitkrabben *uitscharten*
 uitrafelen *uitvi(gg)elen*
 uitrusten *afkappen, afli(gg)en*
 uitschelden *uitmouken, uitschijten*
 uitschot *kernoulde*
 uitsloven, zich *purrrren, scharten, travakken*
 uitspreiden *uitbrieën*
 uitspreken *uitklappen*
 uitsteeksel *tuut*
 uitstellen *uitsluiieren*
 uitstorten *sturten*
 uitvlucht *foefke*
 uitwerpselen *stront*
 uitwijken *afstéken, uitstèken*
 urine *piese, zieëke*

urineren *piesen, zieëken, zijn woater mouken*
 urinoir *piesiene*

V

vaas *foaze*
 vaatdoek *schoteldoek*
 vaccineren *inspieëten*
 vadem *veume*
 vader *vout*
 vagina *dingske, fiole, gréte, kèrte, klinke, mastèlle, mie(tse), miez(j)olle, muize, moss(e)le, musse, preute, pruime, sefie, serune, snee, spléte/splètte, trézemie*
 vakantie *konzee*
 vakbond *sèndiekoat*
 valeriaan *kattekruid*
 vallen *klètsen, plètsen, stuiken*
 valpartij *plèts, tumelee*
 valsaard *dzudas, luimere*
 valsspeelster *zeurkonte*
 valsspelen *zeuren*
 valsspeler *zeurzak*
 vandaal *schèntevènter, stroatschèndere*
 vandoor *vanonder*
 vanzelf *vantzèlfs*
 vanzelfsprekend *vaneige(n)s*
 varken *tsoe, v(e)irken*
 varkensgras *v(e)irke(n)sgè(r)s*
 vastberaden *rézeluut*
 vasthouden *vast(h)è(bbe)n*
 vastnemen *vastestèkken*
 vastpakken *vastesch(e)iren*
 vatten *vast(h)è(bbe)n*
 vechten *batteren, battevieren*
 veehandelaar *bieëstemars(j)an*
 veekoopman *bieëste(n)kuuëp(e)re*
 veeleisend *diefesiel*
 veelvraat *slokkere, smautere*
 veer *resor*
 veerbalans *(h)ieinsel, (h)uissel*
 vegen *vou(g)en*
 veiligheidsspeld *toespèlle*

- veldmuis *e(i)rdemuize*
veldsla *muizenu(uë)rkes*
veldwachter *s(j)ampëtter(e)*
veldweg *los, ree*
velg *zante*
velglint *wieke*
vensterbank *tablète*
vensterluik *blaffeture*
ventiel *soepape*
venusheuvel *poeske*
veranderen *kieëren, s(j)anzéren*
verband *winde*
verbergen *verduiken, wigstéken*
verbleken *afgoan*
verbrassen *verlappen*
verbrokkelen *brijzelen*
verdedigen *diffendéren*
verdelen *verparten*
verdragen *uitstoan*
verdriet *sagrijn*
verdrinken *versmuuëren*
verdwenen *schampavie*
verfrommeld *vernutseld*
vergaan *verslouten, verstorven*
vergeet-mij-nietje *lievevraa(uw)blommeke*
vergiet *stremijne, verzijp*
vergissen, zich *mispakken, missen,*
trompéren, verabuzéren
vergissing *misse/missinge*
vergoeding *trèktement, trok, truk*
verhaaltje *vertèlselke*
verhemelte *ge(h)émelsel, ver(h)émelsel*
verhinderen *lèttèn*
verhitten *ver(h)ieëten*
verhoren *onder(h)uuëren*
verjaren *verbuuëmen*
verkeerd *kluuëteverkieërd*
verkenners *patroelde*
verkiezing(en) *kiezinge*
verkleuren *verschijnen*
verklikken *beklappen, overdrou(g)en*
verknoeien *verbieësten, verdèmmeléren,*
verdèsteren, verkluuëten,
vermuuësen
verkoop *n(e)iringe, vènte*
verkoudheid *vallinge*
verkwisten *deurdrou(j)en, verlappen*
verkwister *muuëser*
verleggen *beschoumd*
verleiden *verlieën*
verlenst *verslunst*
verliezen *toedrou(g)en*
vermakelijkheid *attrakse*
vermoeden *peizen*
vernielen *verdès(t)lewéren, vermassakréren*
veroveren *binnendoen*
verplaatsen *verzèttèn*
verpleegster *infirmière*
verraden *(o)androu(g)en*
verschaald *verslégen*
verscheidene *defrènte/téfrènte, verschillig*
verschillende *derande*
verschroeien *(ver)schreu(j)en, zengelen*
verslapen, zich *overslouten*
versnelling *vietesse*
versnellingsapparaat *dérayeur, platoo,*
verzèt
verspillen *deures(j)assen, muuësen,*
vermuuësen
verstikken *versmachten*
verstoppen *wègstéken, wigstéken*
verstopperij *kloekendol/klokkendol,*
piepkenduik, wègstékerke
vertier *verzèt*
vertoeven *lèttèn*
vertrekken *oangoan, o(a)nzèttèn, ruimen*
vervallen *verluuëpen*
vervanger *ramplesant*
vervelen *verlieën*
vervolgens *tons*
vervaard *gruuëts(ig), (h)uuëv(e)irdig*
verwaarlozen *négliézéren, vernéglezézéren*
verwachten *peizen*
verwelken *verslènst*
verwelkt *verslènst*
verwend *bedorven*
verwijten *deurestéken*
verwijten *zottig(h)eid*
verwisselen *vermangelen*
verzamelen *rammeséren*
verzekerd *verassereerd*
verzekerden *verasseréren*

- verzekering *asseranse*
 verzekeringsmaatschappij *asseranse*
 verzengen *zingelen*
 verzinnen *uitpei(n)zen*
 vetkaars *roetk(e)i(r)se*
 vetmesten *vèttèn*
 vierkant *vierkantig*
 vieruurtje *vierenboter(h)am*
 viespeuk *vètzak*
 vilt *feuter(e)*
 vingerhoedskruid *(h)èksekruud*
 vink *botvinke*
 violier *stoffelier*
 vitrine *fietriene*
 vitter *èffenlè(gg)er, einzepee,*
 (h)èrtefritt(e)re, pézewéver,
 sinkeneur, ~s(j)iekaneur,
 zeventieën
 Vlaamse gaai *(h)anne(n), kuuël, spounse*
 èkst(e)re
 vlag *drapo*
 vlakschaafmachine *drèsseuze*
 vlasafval *lémen*
 vleermuis *floremuis*
 vleesmade *schietere, vlieësmou(j)e*
 vleesnat *jeugd*
 vlieën *flamakken, flamelen, flieëmen,*
 flossen
 vleister *fleikonte*
 vlek *plèkke*
 vleugel *fleurok, vleurink*
 vleugelverdediger *bak*
 vliegenmepper *vlie(g)ekloppere*
 vlieggat *uilepanne*
 vliegtuig *vlie(g)ere*
 vliegveld *vliegplein*
 vlierstroop *vlienderserope*
 vlierstruik *(h)olderbuuëm, vliend(e)re*
 vlinder *vlie(g)enbout*
 vloepapier *buvaar*
 vloek *klètter(e)*
 vloeken *godveren*
 vlooiënbeet *vleu(j)ebéte*
 vlug *op een rapke, zieëre*
 vluggertje *doefke*
 vochtig *wak*
 vod *klodde, slunse, truiel/truiels*
 vodden *klodden*
 voddenhandelaar *voddemars(j)an*
 voddenman *kloddemarsan*
 voederbiet *bètrouve, bitterouwe*
 voederkuil *kuiële*
 voedzaam *voedzoumig*
 voetafdruk *tèrt*
 voetbalveld *voetbalplein*
 voetzool *planke*
 vogel *veu(g)ele*
 vogelkers *schijtkè(r)ze*
 vogelkooi *muite, veleire, veu(g)elmuite*
 vogelmast *goupèrse*
 vogelmuur *mure*
 vogelpieken *pieken*
 volgende *noste*
 volgens *no(u)venant(da')*
 volledig *gieëlegans*
 vooral *sertoe*
 voorbarig *veurboarig*
 voorbidden *veure(n)lézen*
 voorgevoel *veurgedacht*
 voorham *veur(h)èspe*
 voorjaar *uitkomen(den)*
 voorlopig *provezwoar*
 voormiddag *veurnoene*
 vooroverbuigen *stuipen*
 voorspeler *insijt*
 voorspraak *piestón*
 voortdurend *kontenu, stan(d)vastig/*
 tsan(d)vastig
 voortreffelijk *trèffelijk*
 vooruitgang *avanse*
 vooruitziend *veurzienig*
 voorval *farse, toer*
 voorziet *sènter(e)*
 vorig *peseerde*
 vorst *vu(r)st*
 vrachtwagen *kammejon*
 vrant *frank*
 vrederechter *(d)zuzeepee*
 vreselijk *vrieëd*
 vreten *frètten*
 vriend *moat*
 vrij *lieber(e)*

- vrijgevig *réjoul*
 vrijgezel *aa(uw)ejonk(h)eid, jonkman*
 vrijmetselaar *framasson*
 vrijster, oude *aa(uw)ejongedochtere, kwéne*
 vroedvrouw *achterwoarsterigge*
 vroeg *tijlijk*
 vroegrijp *veurboarig*
 vrouw *poeske, poeze, tréze(béze), wijf, wijveke*
 vrouw, boosaardige *(h)èkse, pékeltéve, téve*
 vrouw, dikke *kwakkedoeze, moss(e)le, wanne*
 vrouw, domme *goele*
 vrouw, gemene *kernoulde*
 vrouw, lompe *modze/motse*
 vrouwenborst *loeze, mamme, tette*
 vrouwengek *wijvezot*
 vrouwenversierder *pruimendief*
 vuil *luizig*
 vuilniswagen *vuilkèrre*
 vuilpraatster *vuilblèk*
 vuistslag (zie ook: kaakslag) *inte, muke, vuistnote*
 vulpen *portepluum*
 vurig *(h)ieët*
 vuurpijl *fuzee*
- W**
- waagstuk *reschouse*
 Waal *woule*
 waarborg *garantie*
 waarschijnlijk *verzèkers*
 wagen *aventuren*
 wagen, zich *reschéren, ouventuren*
 wagensmeer *kèrrevèt*
 wagenwijd *rèkkewijd*
 wals *vals*
 wanbetaler *plakker(e)*
 wandelwagentje *poesètte*
 wandlampje *ampliekske*
 wang *kouke*
 wankelen *kwakkelen, tseunkelen*
 wapenvergunning *pandorme*
- warboel *bazaar, èrlewouse, (h)annekesnèst, kuiete, nèst, utsekluts*
 warmwaterkruik *pulle*
 waslijn *wasdroad, waskuuërde*
 water *veu(g)elwijn*
 waterhoen *woaterkieken*
 waterketel *muuër*
 watertanden *krikken*
 wedden *wèttèn*
 weddingschap *wètspèl*
 wedstrijd *buuëm, konkoer, prijskamp*
 weduwe *wé(du)(w)e*
 weduwnaar *wé(du)w(n)eire*
 weerbarstig *stieëg*
 weergalmen *(h)èlmen*
 weerkeren *kieëren*
 weg *schampavie, wig*
 wegdraaien *wigdrouën*
 weggaan *deur(e)goan, mijken, ruimen*
 weggoeien *wigrooën, wigsmijten*
 weglopen *gètten, wèggèspen, wèttèn, wigluuëpen, wigspètsen*
 wegrijden *deurerij(d)en*
 wegritsen *gètten*
 wegslijten *verbuuëmen*
 wegsپatten *wigspètsen*
 wegstoppen *duiken, wigstéken*
 wegsturen *wigkoten*
 wegtrekken *versassen*
 weide *m(e)i(r)s*
 weidegras *m(e)i(r)sgè(r)s, reigè(r)s*
 weigeren *passen, riffezéren*
 weinig *lètter*
 welbespraakt *goe(d)gemuuld*
 welgezind *goe(d)gemuuld*
 wendakker *(h)uuëfdènde, kantbedde, veurènde*
 wenen *bl(e)iten, schrieëmen, tsiepen*
 werkloosheidsuitkering *dopgeld*
 werklozensteun *dop*
 wesp *fluitenier*
 wezel *muis(h)ond*
 wiebelen *lutsen, wiepelen*
 wielewaal *wiewoule*
 wielrenner *koereur*
 wiertjeszuiger *sléper*

wij *wold(e)re/wuld(e)re*
 wijdopen *gèrrewijd, rèkkewijd*
 wijfjesvogel *wijveke*
 wikke *krouke*
 wildstroper *laveire, pènsejou(g)ere*
 wilg *wulg*
 wilgenstruiken *wijmen*
 wimper *pinkere*
 windas *winde*
 windhoos *windruuëze*
 windmaker *kloazenbakker, parètemouk(e)re*
 windstil weer *muizewére*
 windvlaag *stuipe*
 wintergerst *schokkeloen*
 winterhanden *veroa(r)t*
 winterkoninkje *keutse, pierkeutse*
 wip *wupplanke*
 woelen *froetelen, vroetelen*
 wollentruï *triekó*
 wonde *gabbe*
 woning *weunste*
 woonwagen *b(a)rakke*
 worst *sesiedze, triep*
 worstelaar *luteur*
 wrat *warte*
 wreef *vrijf*
 wriemelen *krawietelen*
 wrijven *frotten*
 wulps *veil*

Z

zaagsel *zou(g)elingen*
 zaak *spèl*
 zadelpijn *kèrtesmèrte*
 zagevent *p(e)irdevijle, p(e)irdewurtele,
 p(e)irdezou(g)e*
 zakdoek *neusdoek*
 zakgeld *pree*
 zaklamp *piel(de)lampe*
 zangkoor *(h)uuëgzoul*
 zanglijster *franselijstere*
 zangwijze *veus*
 zaniken *wurtelen*
 zeef *zijë*

zeelt *tinke*
 zeemlap *zieëmvèl*
 zeepbelletjes *bèllekes*
 zeer *graa(uwe)lijk, nijg, vrieë(d), stijf*
 zeis *zeisne*
 zeldzaam *roal/roar*
 zelfverzekerd *verassereerd*
 zemelen *gruis*
 zenuwen *zémels, zéneweeën*
 zerp *reins*
 zetpil *puurze, supo*
 zeug *zog*
 zeuren *lamijnen*
 zeven *zijen*
 zicht *pikke*
 ziek *gemieën(e)*
 ziekelijk *d(e)irlijk*
 ziekenfonds *ziekenbond, ziekenkasse*
 zigeuner *bojémer, brakman*
 zij *zold(e)re/zuld(e)re*
 zijspan *sietekèrre*
 zin *goeste*
 zitkussen *poef*
 zo *azuuë*
 zodra *van(af)da'*
 zoethout *k(a)lijsen(h)out*
 zolderluik *zoldervalle*
 zomergerst *lorze*
 zonderling *kemieek, schou(w)en, tiest(e)*
 zonnehoed *flonke*
 zopas *doarzuust*
 zottebollen *tsollen*
 zuigdot *lutte*
 zuigtablet *pastielde*
 zuinig *profijtig*
 zurkel *sulkoard, surkele*
 zuur *reins, st(e)irk*
 zuurdesem *(h)éve/néve*
 zuurpruim *azijnzieëkere*
 zwaarmoedig *diepzinnig*
 Zwalm *Zwolme*
 zwanger *azuuë, in poziese*
 zwarte *muuër*
 zweep *dzakke, mart(e)nee*
 zweertje *purre*
 zwengel *zwonge*

zwerm *zworme/zw(e)irme*
zwoegen *dobberdijnen, purren, travakken*
zwoel *bevangen, doef*
zwoelheid *doefte*

Voorintekenlijst

Raad van bestuur projectvereniging Viersprong Land van Rode

COTTENIE Paul	DE PUS Christine
FERMON Pascal	MOERAERT Rita
VRIJENS Bertrand	VERMEULEN Jo
PRUYT Marijke	VERHOEYEN Hubert

Gemeente Oosterzele

VAN DURME Johan	DE LOORE Rita
MEULEMAN Christ	DE SMET Marc
COTTENIE Paul	SCHRAMP Carine
VERSPEETEN Wilfried	DE TEMMERMAN Els
DE TURCK Els	FERMON Pascal
VERDONCK Marleen	DE CORTE Lieven
DE GROOTE Jean-Marie	MICHIELS Filip
IMMEGEERS-SCHREYEN Christianne	BEECKMAN Koen
VERBANCK Luc	REDANT Barbara
VAN GREMBERGEN Geert	DE BROUWER Ann
DE SMET Guy	DE BACQUER Nicole
VERMEIREN Filip	BELIËN Borchert

OCMW Oosterzele

DE SUTTER Hilde	ROELEKENS Ivan
WILLEMS Peter	BOGAERT Jan
FACKAERT Marc	DE VOS Linda
VAN DE SYPE Roger	MINNAERT Daniël
FRANCOIS Els	DE MEYER Marijke

Werkgroep dialecten Balegem

BAELE Willy	EECKHOUT Paul
BRAEMS Arlette	MEULENIJZER Lucien
BRIZAR Rita	VAN HERPE Annieta
DE MAN Robert	VERDONCK Gaston
De SWAEF Lieve	VERMASSEN Paul
EECKHOUT Hedwig	VERMASSEN Cigritte

Werkgroep dialecten Gijzenzele

BOCKSTAELE Willy	VAN BEVER Petra
DE GANCK Dirk	VAN GAVER Marc
KIELEMOES Julien	VAN DE VIJVER Willy
SIONCKE Roger	YSABIE Patrick

Werkgroep dialecten Landskouter

DE BOSSCHER Daniël
GOVAERT Simonne
HEYERICK Antoine

HEYERICK Gabriëlla
MINNAERT Noël
TONDELEIR Erna

Werkgroep dialecten Moortsele

DE BRUYCKER Jacques
GHIJS Godelieve
REYGAERT Marc
SCHIETSE Gaby
STEURBAUT Suzanne

USE Firmin
VAN DE PUTTE Julien
VAN DEN BULCKE Francine
VAN DEN BULCKE Willy

Werkgroep dialecten Oosterzele

DE NEVE Mariette
DE ROUCK Nestor
DE SMET Johan

FRANCOIS Germaine
VERBRUGGEN Cecile
VERVUST Guido

Werkgroep dialecten Scheldewindeke

BOMBEKE Gaston
CARNAWAL Sabine
DE MUNTER Antoine
DE NAEYER Liliane
DE VRIESE Adrien
DE WITTE Paul
DELVOY Gabriëlle

D'HOOSSE Julien
HOFMAN Berenice
MEERSSCHAUT Raphaël
VAN CROMBRUGGE Margareta
VAN DER CRUYSSSEN Yvette
VAN ELSUWE Raf

Erfgoedhuis vzw

CORNELIS Lina
COTTENIE Paul
DE GEYTER Lut
DE LANDSHEERE David
DE LOORE Rita
DE NIL Bart

IEMANTS Aleydis
MARTENS Jan
SLEMBROUCK Lut
TAELEMAN Johan
VERHOOSELE Françoise

Aalter

DE SMET Lucien

Balegem

BAELE Willy
BAELE Agnes
BAELE Johan
BRAEMS Arlette
fam. BRISSINCK - DE ROUCK
BRIZAR Rita
CLAEYS Marcelin
COURTYN Nicole
DE BULCK Marleen

DE LOBELLE Danny
DE MAN Robert
DE MEYER Juliette
DE MULDER Ann
DE MUYTER Paul
DE ROUCK Gilberte
DE SMET Jean-Pierre
DE SWAEF Lieve
DE WILDE - WATERLOOS Jean en Eddy

EECKHOUT Hedwig
EECKHOUT Paul
ELPERS Katrien
HAEGEMAN Mimi
HAENEBALCKE Dirk
JANAERT Christine
KIELEMOES Aurel
LAMPAERT - HENAU Paul en Regine
MABILDE Claudine
MEULENIJZER Lucien
MONTAUFRAIX Marina
PIEN Clement Marcelin
PIEN Stefan

PIEN Yvan
SCHOUPPE Maurice
STURTEWAGEN Willy
VAN DE SYPE Rita
VAN DEN BOSSCHE Clement
VAN HERPE Annieta
VERDONCK Gaston
VERMASSEN Rozanne
VERMASSEN Paul
VERMASSEN Cigritte
fam. VERMASSEN - MESTDAGH
WAEYTENS Herman
WAEYTENS André

Brakel

fam. DE LANGE

Dikkelvenne

HELLEBAUT Arlette

Erpe-Mere

EECKHAUT Christiaan

Gent

NOEL Angelé

Variaties vzw

Gentbrugge

DE RIJCKE Marijke

Geraardsbergen

fam. SCHREVER - MERCKX

Gijzenzele

BOCKSTAELE Willy
DE GANCK Dirk
KEYMEULEN Daniel
KIELEMOES Julien
MAES Daniel
SIONCKE Etienne

SIONCKE Roger
VAN BEVER Petra
VAN DE VIJVER Willy
VAN GAVER Marc
YSABIE Patrick

Gontrode

VAN SLYCKEN Kristien

Landskouter

DE BOSSCHER Daniël
GILLIS Marika
GOVAERT Simonne

HEYERICK Antoine
HEYERICK Gabriëlla
MINNAERT Noël

ROEGIERS André
SCHEPENS Nicol
TONDELEIR Erna

DE WACHTER Ulrik
VAN HOECKE Willy

Ledeberg

BUYSSE Hubert

Maldegem-Donk

VANNEVEL Jaak

Melle

DE BLOCK Magda
LAGAERT Werner

SCHEPENS Raoul

Merelbeke

DE BLOCK Lutgarde

VERMEULEN Antoine

Moortsele

BROECKAERT Patrick
DE BRUYCKER Jacques
DE JAEGER Marleen
DE MOOR Roger
GHIJS Godelieve
GOETEYN Albert
REYGAERT Marc
SCHIETSE Gaby
SIMOENS Gerarda
STEURBAUT Suzanne

USE Firmin
VAN DE PUTTE Julien
VAN DE VELDE An
VAN DEN BULCKE Francine
VAN DEN BULCKE Willy
VAN GREMBERGEN – BERNAERT Ivette
VAN HELLEPUTTE Flora
VAN NEVEL Willy
VEKEMAN Gerard

Oostakker

RYCKAERT Ruud

Oosterzele

BEECKMAN Lucien
BOVIJN Rita
BUYSE Lucien
DAMMEKENS Albert
DE BLOCK Gabriella
DE BLOCK Mariette
DE BLOCK Raf
DE BLOCK Gerda
DE BLOCK - IEMANTS Aleydis
DE CLERCQ Joris
DE CLERCQ Lutgard
fam. DE CLERCQ - GOOSSENS
DE CLERQ Katrijn
fam. DE COENE - LEUS

DE CUYPER Luc
DE MOOR José
DE NEVE Hans
DE NEVE Kris
DE NEVE Etienne
DE NEVE Mariette
DE NEVE - GOEDERTIER Noël
DE ROECK Frans
DE ROUCK Stijn
DE ROUCK Nestor
DE SMET Johan
D'HONT Jacques
FRANCOIS Germaine
GALLE Marijke

GODITIABOIS Gerdy
HAEGEMAN Guy
HEEMKUNDIG GENOOTSCHAP LAND
VAN RODE
HOFMAN Daniël
LAMPAERT Edgard
LENSSSENS Lucien
fam. LEUS - VAN DEN HAEZEVELDE
fam. LIEVENS
MAES - VERDONCK Dirk en Martine
NOEL Rachel
fam. PORIAU - NYS
PRUYT Etienne
SCHEIRLINCK Marcel
VAN BEVER Petra
VAN DE SIJPE Ivan

VAN DE VIJVER Christine
VAN DE VIJVER Marcel
VAN DE WEGHE Gertrude
fam. VAN DEN BERGHE - VAN DE
WEGHE
VAN DURME - DE LOOR Denise
VAN SLYCKEN Jos
fam. VAN TITTELBOOM - VERSTUYFT
VAN WANZEELE Geert
VERBRUGGEN Cecile
VERDONCK Greta
VERVUST Isabelle
VERVUST Laurens
VERVUST Guido
fam. WILLEMS - MAES Rudy en Inge

Schelderode

DE BROUWER Etienne

Scheldewindeke

ADAM Emmy
BAELE Erik Zeno
fam. BATSLEER - NIEMEGEERS
BECAUS Wim
BOMBEKE Gaston
CARNAWAL Sabine
DANIËL Berenice
DE BACKER Ria
DE GROOTE Jean-Marie
DE GUSSEME Martin
DE MOOR Hugo
DE MULDER Danny
DE MUNTER Antoine
DE NAEYER Liliane
DE VRIESE Adrien
DE WITTE Paul
DEBUCK Guy

DELVOY Gabrielle
DEMEU Alain
D'HOOSSE Julien
ELIANO Jonas
HOFMAN Berenice
KEPPENS Leen
MEERSSCHAUT Raphaël
MERTENS Eric
THIBO Noëlla
VAN CROMBRUGGE Margareta
VAN DEN BERGE Frieda
VAN DEN BOSSCHE Gaby
VAN DER CRUYSSSEN Yvette
VAN DER EECKEN Kris
VAN DER HAEGHEN Martine
VAN ELSUWE Raf
WALRAED Etienne

Sint-Lievens-Houtem

MEEREMANS Julienne

VERSPEETEN Ellen

Universiteit Gent, vakgroep Nederlandse Taalkunde

BOUCKAERT Valérie
DE PAUW Tinneke
DE TIER Véronique
LEFEBVRE Mattias

TRIEST Liesbet
VAN KEYMEULEN Jacques
VAN RENTERGHEM Evelien
VANDENBERGHE Roxane

Wachtebeke

DE VOGELAERE Lieven

Wetteren

DE VREESE Guy

VAN STEENBERGHE Etienne

VAN HELLEPUTTE Rita

Wingene

WILLE Erik

Zottegem

DE ROO Ivan

VAN GYSEGHEM Olga

STEURBAUT Philip

VAN HEGHE Claude
